

Glossary of terms related to castles and knights' culture

English	Polish	Bulgarian	Maltese	Catala	Spanish	Romanian	Portuguese
Armour	zbroja	броня	Korazza	Armadura	Armadura	armura	armadura
armour-bearer	giermek	оръженосец	korazzat	Portador de l'armadura	Portador de la armadura	armurier	portador de armadura
arsenal	arsenał	арсенал	Armerija	Arsenal	Arsenal	arsenal	arsenal
battering ram	taran	таран	Ghodda ta' l-isfurandar	Ariet	Ariete	berbec	aríete
battle	bitwa	битка	Battalja	Batalla	Batalla	bătălie	batalha
battlefield	pole bitwy	бойно поле	Kamp tal-battalja	Camp de batalla	Campo de batalla	câmp de luptă	campo de batalha
battlements	blanki	Назъбен парапет	Amberzuni	Merlets	Almenas	metereze	ameias
cannon	armata	оръдие	Kanun	Canó	Cañón	tun	canhão
castle	zamek	замък	Kastell	Castell	Castillo	castel	castelo
Chain mail	kolczuga	ризница	Armature tal-ktajjen	Cota de malla	Cota de malla	cămașă de zale	cota de malha
chamber	komnata	стая	Karma	Cambra	Cámara	încăpere	aposentos
chivalry	rycerskość	рицарство	Kavallerija	Cavallerosita	Caballerosidad	cavalerism	cavalheirismo
coat of arms	herb	герб	Stemma araldika	Escut d'armes	Escudo de armas	blazon, stemă	brasões

coronation	koronacja	коронясване	inkurunazzjoni	Coronació	Coronación	încoronare	coroação
courtyard	dziedziniec	двор	Bitha	pati	patio	curte	paço
crenellated wall	mur zakończony blankami	Назъбена стена	Swar ta' l-amberzuni	Paret emmerlatada	Pared amlenada	zid cu creneluri, zid crenelat	muralhas
crusades crusader	krucjaty krzyżowiec	кръстоносен поход	krucjati	Croades Croats	Cruzadas Cruzados	cruciade cruciați	cruzadas cruzado
cuirass	pancerz	кираса / броня	Kurazza	armadura	armadura	armură	couraça
defence	obrona	защита	Difiza	defensa	defensa	apărare	defesa
drawbridge	most zwodzony	Подвижен мост	Pont li jintrefa'	Pont llevadís	Puente elevadizo	pod basculant	ponte levadiça
duel .	pojedynek	Двубой/ дуел	Dwell	duel	duelo	duel	duelo
dungeon	loch	тъмница	Kalzri	masmorra	mazmora	donjon	masmorras
flag	flaga, chorągiew	знаме	bandiera	bandera	bandera	steag	bandeira
Feudalism	feudalizm	феодализъм	Fewdalizmu	feudalisme	feudalismo	feudalism	feudalismo
firearms	broń palna	огнестрелно оръжие	Arma tan-nar	Armes de foc	Armas de fuego	arme de foc	armas de fogo

fortifications	fortyfikacje	укреплени е	Fortifikazzjoniji et	Fortificacions	Fortificaciones	fortificații	fortificações
fortress	forteca	крепост	fortizza	Fortalesa	Fortaleza	fortăreață	fortaleza
Gate	brama	порта	Kancell	porta	puerta	poartă	portão
gauntlet - throw down the gauntlet	rękawica - rzucić rękawicę(wyzwać na pojedynek)	рицарска ръкавица хвърлям ръкавица на някого	Ingwanta tal- metall	Guant de metall Llençar el guant	Guantelete Arrojar el guante	mănușă de armură a arunca mănușa (a provoca la duel)	luva de armadura -atirar a luva a alguém – desafiar para um duelo
helmet	hełm	шлем	Elmu	casq	casco	coif	elmo
heritage	dziedzictwo	наследство	Wirt	Patrimoni	Patrimonio	moștenire	herança
hero	bohater	герой	Eroj	Heroi	Héroe	erou	herói
honour	kodeks honorowy	Орден на честта	Unur	Còdic d'honor	Código de honor	onoare	honra
horse horseman	koń jeździec	кон ездач / конник	ziemel	Cavall Genet	Caballo Jinete	cal călăreț	cavalo cavaleiro

house	ród	Род, династия	Dar	casa	casa	casă	casa
hunting	polowanie	ловуване	Касса	Caça	Caza	vânătoare	caçada
invaders	najeźdźcy	нашественици	Invazuri	invasor	invasor	invadatori; cotropitori	invasores
jester	błazen	шут	Buffu	Bufó	Bufón	măscărici	bobo
jousting	potykać się w turnieju	турнир	Gostra	Justa	Justa	turnir	torneio
king	król	крал	Sultan	Rei	rey	rege	rei
knight knighthood	rycerz rycerstwo, tytuł szlachecki	рицар рицарство	Kavallier (kavallerat)	Cavaller Titol de cavaller	Caballero Titulo de caballero	cavaler titlu de cavaler	cavaleiro condição de cavaleiro (Sir)
be knighted	pasowanie na rycerza	Ставам рицар	Sar kavallier	Ser armat cavaller	Ser armado caballero	a fi numit cavaler	receber o título de cavaleiro
knight – errant	błądny rycerz	странства щ рицар	Kavallier tal- Medju Evu	Cavaller errant	Caballero errante	cavaler rătăcitor	cavaleiro errante
lady-in- waiting	dama dworu	дворцова дама	Mara li sservi r-regina	Dama d'honor	Dama de honor	doamnă de onoare	dama de honor/aia

Middle Ages	średniowiecze	средновековие	Medju Evu	Edat Mittjana	Edad Media	Evul mediu	idade média
moat	fosa	ров	Handaq Fond	fossat	foso	șanț cu apă	fosso
nobility nobleman	szlachta szlachcic	благородство благородник	Nobbilta' Nobbli	Noblesa noble	Nobleza noble	nobilime nobil	nobreza nobre
orders of knighthood	zakony rycerskie	Рицарски закони / ордера на рицарите	Ordni	Orders de cavalleria	Órdenes de Caballeria	ordine cavalerești	ordens de cavalaria
page	paź	паж	Pagg	patge	paje	paj	pajem
prince princess	książe księżniczka	принц принцеса	Prinep /principessa	Príncipe Princesa	Príncipe Princesa	prinț prințesă	príncipe princesa
princess lointaine	dama serca	Дамата на сърцето	Principessa	dama	dama	(doamnă, domniță)	princesa/ donzela distante
Prisoners of war	jeńcy	военнопленници	Prigunieri tal- gwerra	Presoners de Guerra	Prisioneros de Guerra	prizonieri de război	prisioneir os de guerra
portcullis	brona	Подвижна решетка	Rixtellu tal- hadid	Rastrell	Rastrillo	gard mobil de fier	grade levadiça
queen	królowa	красилица	Sultana	Reina	Reina	regină	rainha

ramparts	szańce	крепостен вал	Sur, bastjun	Muralla	Muralla	metereze; întărituri	muralhas
ruler	władca	владетел	hakkiem	Governant	Governante	domnitor	governador
shield	Tarcza	щит	tarka	Escut	Escudo	scut	escudo
siege	oblężenie	обсада	Assedju	Assetjar	Sitiar	asediu	cerco
spear (also lance)	kopia, włócznia	копие	Lanza	Llança	lanza	lance	lança
squire	giermek	дворянин	Assistant tal-kavallier	Escuder	Escudero	scutier	escudeiro
sword	miecz	меч	Xabla	Espasa	Espada	sabie	espada
tournament	turniej	турнир	Tornew	Torneig	Torneo	turnir	torneio
tower	wieza	кула	Torri	Torre	Torre	turn	torre
treasury	skarbiec	съкровищница	Tezor	Tresor	Tesoro	tezaur	tesouro
war	wojna	война	Gwerra	Guerra	Guerra	război	guerra
weapon	broń	оръжие	Arma	arma	arma	armă	arma